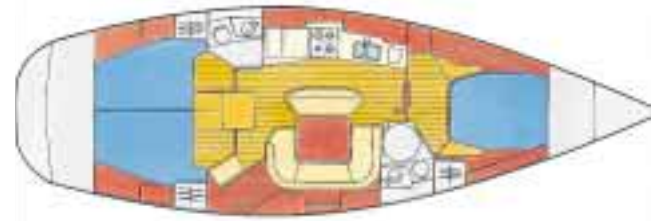


SUN ODYSSEY 45.2



Version 3 cabines / 3 cabin layout



Version 4 cabines / 4 cabin layout

Caractéristiques/Specifications/Technische Daten

Longueur hors tout / Overall length / Länge über Alles	14,15 m / 46' 5"
Longueur coque / Hull length / Länge rumpf	13,80 m / 45' 3"
Longueur flottaison / Length on waterline / Länge Wasserlinie	11,71 m / 38' 5"
Bau maxi / Overall beam / Breite über Alles	4,48 m / 14' 8"
Tirant d'eau lest standard / Draft deep keel / Tiefgang Standardkiel	2,00 m / 6' 7"
Tirant d'eau lest court / Draft shallow keel / Tiefgang Kurzkiel	1,60 m / 5' 3"
Poids GTE / Weight GTE / Gewicht Standardkiel	9460 kg / 20924 lbs
Poids PTE / Weight PTE / Gewicht kurzkiel	9800 kg / 22049 lbs
Poids lest standard / Deep keel weight / Ballastgewicht Standardkiel	3225 kg / 7110 lbs
Poids lest court / Shallow keel weight / Ballastgewicht kurzkiel	3675 kg / 8102 lbs
Cabines / Cabin / Kabinen	3 / 4
Couchage / Berth / Schlafplätze	8 / 10 personnes
Motorisation / Engine / Motor	44 Kw (59HP) à 65 Kw (88HP)
Capacité carburant / Fuel capacity / Dieseltank Inhalt	205 l / 54 US gal
Capacité eau / Water capacity / Wassertank Inhalt	400 ou 600 l / 105-158 US gal
Grand/voile / Mainsail / Großsegel	35 m ² / 375 sq ft
Génois / Genoa / Genua	60 m ² / 623 sq ft
Spinnaker	130 m ² / 1395 sq ft
Catégorie / Category / Kategorie	A (B-C) - 10 (12-14) personnes
Conception	Jeanneau Design



SUN ODYSSEY 45.2



UNE AUTRE DIMENSION DE LA CROISIÈRE

Cruising

Construit dans la plus pure tradition du chantier Jeanneau, le SUN ODYSSEY 45.2 est l'un des fleurons de la gamme des bateaux de croisière Jeanneau. Conçu pour tenir toutes les conditions de haute mer, ce grand voilier représente un équilibre harmonieux entre performance, confort et élégance. Lignes d'eau fines, carène douce et rapide, plan de pont dégagé en font un majestueux géant des mers.



An added dimension to cruising sailboats Built in the genuine Jeanneau tradition, the SUN ODYSSEY 45.2 is one of the brightest jewels of Jeanneau's SUN ODYSSEY line on cruising sailboats. Designed to stand up to all that the sea can deliver, this impressive sailboat represents the harmonious balance between performance, comfort, and elegance. Fine entry lines, a responsive and quick hull, and an unencumbered deck layout make for a majestic titan of the seas.

Die segelyacht mit neuster dimension für traumhafte kreuzfahrten Die SUN ODYSSEY 45.2, die nach höchst bewährter JEANNEAU-Tradition konzipiert wurde, ist ein wahres Schmuckstück unter den JEANNEAU-Hochsee-Yachten. Allen Bedingungen auf hoher See erfüllend, steht diese grossräumige Segelyacht für harmonischen Ausgleich in puncto Leistung, Komfort und Eleganz. Schmale Wasserlinienbreite, schneller und schnittiger Rumpf und freies Deck qualifizieren sie zum majestätischen Giganten des Meeres.



Par tous les temps, même sous pilote automatique, la tenue de cap du SUN ODYSSEY 45.2 est exceptionnelle. Les indicateurs électroniques sont parfaitement visibles des deux postes de barres à roues. Les enrouleurs de grand'voile et de génois, le hale bas rigide, livrés en série, facilitent les manœuvres, même en équipage réduit. Une version avec mât classique est également proposée en option. La combinaison des options : pont teck, coque bleue, accastillage luxe, etc... permet de personnaliser votre bateau (en photo). Tout, sur le SUN ODYSSEY 45.2 est conçu pour votre tranquillité d'esprit.

In all weather conditions, even on autopilot, the SUN ODYSSEY 45.2 holds its course exceptionally well. The electronic instrumentation is perfectly visible from each of the twin helm stations. Even short-handed sailing is made easy with the standard furling main and genoa and rigid boom vang. An optional classic mast is also available. Combinations of the following options : Teak deck, blue hull, luxury deck hardware, etc... allow you to personalize your boat. Everything on board has been considered for your peace of mind under sail.

Bei Wind und Wetter, sogar unter Auto-Piloten - hält die SUN ODYSSEY 45.2 ausgezeichnet Kurs. Die Elektro-Anzeigen sind von den beiden Steuerständen klar und deutlich überschaubar. Die Rollrefanlage für Grosseegel und Genua sowie der steife Baumniederholer, die serienmäßig geliefert werden, erleichtern die Manöver - selbst bei kleiner Mannschaft. Eine Classic-Mast-Version (Option) wird ebenso angeboten. Die Kombinationen (Option) Teak-Deck, blauer Rumpf und Decksrüstung in Luxusausführung sorgen für ein noch persönlicheres Ambiente Ihrer Segel-Yacht (Photo). Keine Frage : Alles bei der SUN ODYSSEY 45.2 ist für ein entspanntes Segeln konzipiert.







AMBIANCE ET TRANQUILLITÉ

Tranquility

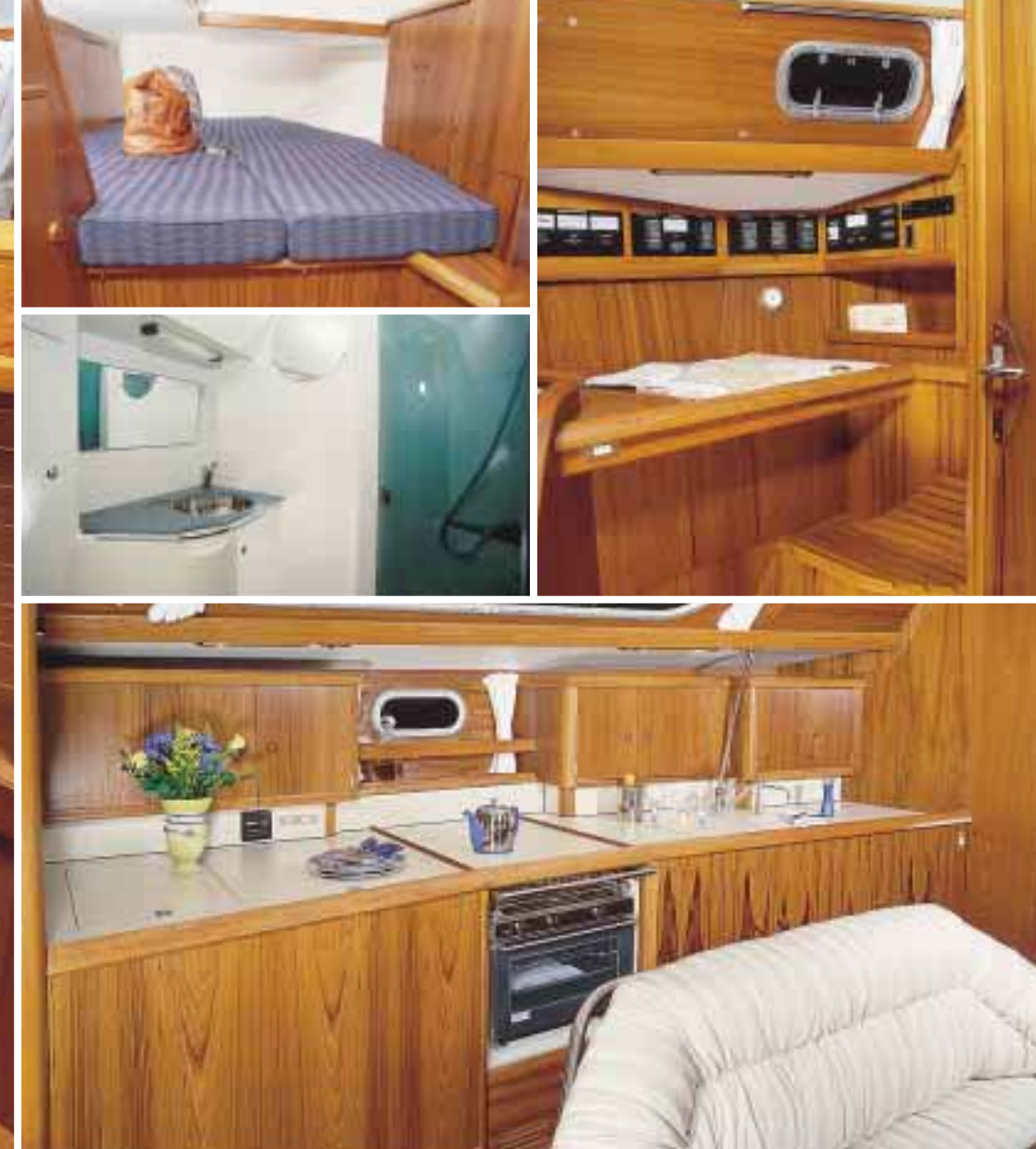
Le cockpit, partagé en 3 zones, offre un plan de circulation idéal pour tous les types de navigation. La jupe arrière en teck, large et profonde, est équipée d'une porte à deux abattants, pour permettre un passage aisé. Le poste du barreur dispose d'une double barre. Le grand cockpit, aménagé avec une table fixe intégrant une glacière, garantit un confort maximum au mouillage et en navigation. Les grands coffres latéraux et celui du fond de cockpit permettent un rangement optimum.

■ **The cockpit**, divided into 3 sections, is large and clean, ideal for all types of use. The teak-battened stern skirt is wide and deep, and has two swinging doors for quick and easy entry stern entry. Then there are the twin wheel helm stations. Finally, the folding cockpit table and long comfortable seats for those on watch. Plus, there is lots of accessible storage, in two big sail lockers plus a big watertight compartment towards the stern.

■ **Das Cockpit** ist in 3 Bereiche eingeteilt und bietet ideale Bewegungsfreiheit - wie auch immer Sie segeln. Die Badeplattform aus Teak ist breit und tief gearbeitet und mit einer praktischen Flügeltür versehen. Absolut perfekt durchdacht ist der Pilotenstand mit seinen zwei Steuerständen. Das geräumige, wohnliche Cockpit mit Cockpit-Tisch und Cockpit-Bänken garantiert optimalen Komfort für die gesamte Mannschaft, selbst für die Bordwache. Zwei große Backkisten und eine abgedichtete Segelkammer, achtern und vorn, bieten exzellenten Stauraum.







JEANNEAU CUSTOM

Donnez une touche d'exclusivité à votre projet et composez sur la gamme de nos suggestions.

Add a touch of originality to your project and take your pick from our suggestions.

Geben Sie Ihrem Projekt einen Hauch von Exklusivität und wählen Sie aus unseren Vorschlägen aus.



L'espace intérieur du SUN ODYSSEY 45.2 fait référence en matière de qualité et de confort.

Proposé en 2 versions d'aménagement (4 cabines et 2 salles d'eau ou 3 cabines et 2 salles d'eau), il vous offre de nombreux raffinements. Doté d'un grand poste de navigation, d'une bibliothèque, de nombreux équipets, d'une cuisine avec un large plan de travail, le grand carré accueille 10 personnes autour d'une superbe table dans une ambiance chaleureuse et feutrée. Le standing de la cabine avant, avec son lit double de 2,05 m x 1,60 m installé au centre, vous séduira autant que ses nombreux rangements (penderies latérales, placards et grand tiroir sous la couchette). La salle d'eau avant très spacieuse bénéficie, en plus des équipements traditionnels, d'une zone douche protégée et d'un caillebotis en teck pour plus de confort et de sécurité. Egalement proposé en version Aménagement Luxe, le SUN ODYSSEY 45.2 donne priorité à l'élégance et à la qualité.

The interior of the SUN ODYSSEY 45.2 is a prime example of quality and comfort.

Available in 2 layouts (4 cabins/2 heads or 3 cabins/2 heads), there are a number of noticeable refinements. Standard below is an immense navigation station, bookshelves, lots of storage compartments, a big galley with an expansive countertop, and a huge salon that seats up to 10 people around a stately table for a warm and cozy atmosphere. The impressive forward owner's cabin, with an island double berth measuring 6'9" by 5'3" will seduce you with its stowing capacities (shelving, cupboards, and a large drawer under the berth). The spacious head compartment is equipped, along with the standard equipment, with a shielded shower area and teak floor grating for comfort and safety. Also available with a special Luxury Package interior, the SUN ODYSSEY 45.2 is number one in elegance and quality.

Der grosszügige Innenraum der SUN ODYSSEY 45.2 bürgt für Qualität und Wohnkomfort und überrascht mit vielen Feinessen.

In 2 Versionen wird diese Yacht angeboten : in der 4 Kabinen-Version mit 2 abgetrennten Nasszellen oder in der 3 Kabinen-Version mit 2 separaten Nasszellen. Ein grosser Kartentisch, ein Bücherregal, zahlreiche Staufächer, eine Pantry mit grosser Arbeitsfläche erwartet Sie im grossen Salon, der eine behagliche und gemütliche Wohn-Atmosphäre verbreitet. Ein einladender Salontisch bietet bequem Platz für 10 Personen. Luxus und Komfort der Vorschiff-Kabine, die mit einem zentrierten Doppelbett (2,05 m x 1,60 m), zahlreichen Stauschränken und -fächern komfortabel ausgestattet ist, wird Sie hier auf Anhieb verführen. Ausserdem gibt es beidseitig angebrachte Garderoben, Wandschränke sowie eine grosse Bettkasten-Schublade. Die wirklich grosse Nasszelle ist wie ein Bad angelegt : Ausser den traditionellen Einbauten erhöhen eine separat abgeschirmte Dusche und ein Teakholz-Grätting den ausgeprägten Sinn für Komfort und Sicherheit.

ELEGANCE ET QUALITÉ *Quality*



Version 4 cabines "modulable"* : scénario de la transformation cabine avant en couchette double.

* "MODULAR" 4 CABIN VERSION* : The forward cabin can be changed from two single berths to one double berth.

* 4-Kabinen-Version - umbaubar* : die Möglichkeit der umbaubaren Vorschiff-Kabine in eine große Doppel-Koje.

* Brevet déposé / Pending patent application

